
ENCUESTA DE CONOCIMIENTOS,
ACTITUDES Y PRACTICAS DE DEMOCRACIA

GUATEMALA, 1995

VERSIÓN DEFINITIVA
25/ENERO/95

Al Entrevistador:

LAS MAYÚSCULAS EN **NEGRITA** SON INSTRUCCIONES ESPECIFICAS AL ENCUESTADOR. NO DEBEN LEERSE EN VOZ ALTA ANTE EL ENTREVISTADO.

LAS MAYÚSCULAS SIMPLES, SON ALTERNATIVAS PARA CODIFICAR LA RESPUESTA DEL ENTREVISTADO; Y, A MENOS QUE APAREZCA **INSTRUCCIÓN** EN CONTRARIO, TAMPOCO DEBEN LEERSE AL ENTREVISTADO.

Las minúsculas **en negrita** son alternativas de respuesta que se deben leer al entrevistado.

Los textos en minúscula simple, corresponden a las preguntas que deben presentarse al entrevistado. Las palabras o frases subrayadas son puntos de énfasis que deben hacerse al presentar la pregunta.

Instrucciones Generales

1. Antes de dirigirse a la vivienda que le corresponde, **VERIFIQUE** que la hoja de respuestas esté total y correctamente llenada en los códigos de "NO.", "REG.", "U/R", "DEPTO.", "MPIO.", y "SECTOR CENSAL".
2. **IDENTIFIQUE** al informante: Que sea nacido en el país; que esté dentro de la **cuota por sexo** que le fue asignada; y que ha sido escogido conforme a las instrucciones que ha recibido para la selección dentro del hogar CENSAL.
3. **PRESÉNTESE:**

- Vengo en nombre de ASIES (Asociación de Investigación y Estudios Sociales). Estamos haciendo una encuesta en todo el país, sobre aspectos muy importantes de la situación nacional, incluyendo los problemas que vivimos los guatemaltecos.

Esta casa ha sido seleccionada por sorteo para hacer una entrevista. De modo que le agradezco que nos dedique unos minutos.

Estas encuestas, como usted sabe, son confidenciales y no le vamos a preguntar su nombre ni apellido. No hay respuestas correctas ni incorrectas, todas son importantes para nosotros. Por favor, contéstemelas preguntas de acuerdo a lo que usted cree o piensa.
4. **ANOTE** en el primer renglón de la hoja de respuestas, el SEXO [Q1.](1 = HOMBRE, 2 = MUJER) y la EDAD [Q2.](años cumplidos) del informante, la HORA DE INICIO de la entrevista y el idioma en que se realiza la misma: [IDIOMA1.]1 = ESPAÑOL, 2 = MAM, 3 = Q'EQCHI', 4 = KAQCHIKEL, 5 = K'ICHE', 6 = OTRO.
5. **ANOTE SI ES ENTREVISTA DE PERSONA INDÍGENA ADICIONAL.**

- 01 [A4A.]Para empezar: Como usted sabe, todas las comunidades tienen problemas, unos más grandes que otros. ¿Cuál cree usted que es el problema más serio que tienen los habitantes de [DIGA EL NOMBRE DEL LUGAR]? No me refiero al principal problema de todo el país, sino sólo de esta [DIGA CIUDAD, ALDEA, COMUNIDAD]

**ACEPTE SOLO UN PROBLEMA Y CODIFIQUELO
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | | |
|----|--------------------------|----|----------------------------|
| 01 | COSTO DE LA VIDA/POBREZA | 10 | POCA UNIÓN/ORGANIZACIÓN |
| 02 | DESEMPLEO/POCO TRABAJO | | 11 GUERRA/TERRORISMO |
| 03 | BAJOS SALARIOS/INGRESOS | | 12 DELINCUENCIA COMÚN |
| 04 | POCA VENTA/MALA COSECHA | | 13 CONTAMINACIÓN AMBIENTAL |
| 05 | TIERRA ESCASA/CARA | 14 | TRANSPORTE/CAMINOS |
| 06 | EDUCACIÓN/ANALFABETISMO | | 15 OTRO [NO ESPECIFIQUE] |
| 07 | VIVIENDA ESCASA/CARA | | |
| 08 | DESNUTRICIÓN/MALA SALUD | | |
| 09 | FALTA DE AGUA/POTABLE | 77 | --->NO SABE |
| | | 88 | --->NO RESPONDE |

- 02 [A4.]Ahora sí, hablando de todo el país, ¿cuál cree usted que es el problema más serio que tenemos en todo Guatemala?

**ACEPTE SOLO UN PROBLEMA Y CODIFIQUELO
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | | |
|----|--------------------------|----|----------------------------|
| 01 | COSTO DE LA VIDA/POBREZA | 09 | GUERRA/TERRORISMO |
| 02 | DESEMPLEO/POCO TRABAJO | | 10 DELINCUENCIA COMÚN |
| 03 | BAJOS SALARIOS/INGRESOS | | 11 CONTAMINACIÓN AMBIENTAL |
| 04 | EDUCACIÓN/ANALFABETISMO | | 12 CORRUPCIÓN |
| 05 | VIVIENDA ESCASA/CARA | | 13 MAL GOBIERNO |
| 06 | DESNUTRICIÓN/SALUD | | 14 OTRO [NO ESPECIFIQUE] |
| 07 | TRANSPORTE/CAMINOS | 77 | --->NO SABE |
| 08 | POCA UNIÓN/ORGANIZACIÓN | 88 | --->NO RESPONDE |

- 03 [LS2.] ¿Qué piensa de su situación económica en general? ¿Se siente **satisfecho o insatisfecho**?

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "SATISFECHO A MEDIAS"**

| | |
|----|---------------------|
| 1 | SATISFECHO |
| 2 | INSATISFECHO |
| 3 | SATISFECHO A MEDIAS |
| 88 | --->NO RESPONDE |

04 [LS1.] Qué piensa de su vivienda?) Se siente **satisfecho o insatisfecho?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "SATISFECHO A MEDIAS"**

- 1 SATISFECHO
- 2 INSATISFECHO
- 3 SATISFECHO A MEDIAS
- 88 --->NO RESPONDE

05 [LS3.] En términos generales,) está usted satisfecho de su forma de vida actual?) Diría usted que se siente **satisfecho o insatisfecho?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "SATISFECHO A MEDIAS"**

- 1 SATISFECHO
- 2 INSATISFECHO
- 3 SATISFECHO A MEDIAS
- 88 --->NO RESPONDE

Ahora, le voy a mencionar varios tipos de organizaciones, para que usted me diga si asiste a reuniones de algunos de estos grupos, y si lo hace **frecuentemente, pocas veces o nunca:**

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | FREC. | POCAS V. | NUNCA | N/R |
|-----|---|-------|----------|-------|-----|
| 06 | [CP6.]Comité o Asociación en la Iglesia? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 07 | [CP7.]Asociación de Padres en la Escuela? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 08 | [CP8.]Comité Pro-mejoramiento en la comunidad? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 09 | [CP9.]Asociación de personas que tienen la misma ocupación que usted? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 10 | [CP12.]Asociación o Club de Servicio (como Leones, Bomberos, etc.) | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 11 | [CP10.]Sindicato de trabajadores o de campesinos? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 12 | [CP11.]Cooperativa? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 12a | [] Partido político | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 12b | Comité Cívico | 1 | 2 | 3 | 88 |

Para resolver problemas propios o de la comunidad, ¿ha pedido usted **muchas veces o pocas veces** la ayuda de...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | MUCHAS | POCAS | NUNCA | N/R |
|----|--------------------------------------|--------|-------|-------|-----|
| 13 | [CP4.]...el Gobierno? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 14 | [CP3.]...el Alcalde Municipal? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 15 | [CP2.]...algún Diputado al Congreso? | 1 | 2 | 3 | 88 |

Dígame si las siguientes instituciones ayudan **mucho, poco o nada**, para resolver los problemas más importantes del país:

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | MUCHO | POCO | NADA | N/R |
|-----|---|-------|------|------|-----|
| 16 | [DD14.]El Gobierno | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 17 | [DD15.]Las Iglesias de cualquier religión | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 18 | [DD16.]Los militares | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 19 | [DD18.]Los Jueces, los tribunales de justicia | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 20 | [DD19.]Los sindicatos | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 21 | [DD20.]La prensa, ya sea escrita, por radio, o por televisión | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 22 | [DD21.]Los partidos políticos | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 23 | [DD24.]Los diputados del Congreso | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 23a | Sector Privado | 1 | 2 | 3 | 88 |

Ahora vamos a hablar de la municipalidad de este municipio.

23B NP1. ¿Ha tenido usted la oportunidad de asistir a una sesión o reunión convocada por la municipalidad durante los últimos 12 meses?

1. Sí 2. No. 77. No sabe/ no recuerda

23C NP2. ¿Ha solicitado ayuda o hecho alguna petición a funcionarios, regidores, concejales o síndicos o alguna oficina de la municipalidad durante los últimos 12 meses?

1. Sí 2. No. 77. No sabe/ no recuerda

23D SGL1. ¿Cree usted que los servicios que esta municipalidad está dando a los vecinos son excelentes, buenos, regulares, malos o pésimos?

1. excelente 2. bueno 3. regular 4. malo 5. pésimo 77. No sabe

SGL2. Eliminada.

23F LGL1. Para ayudar a resolver los problemas de esta comunidad, quién ha respondido mejor?)El Gobierno Central?)Los diputados? o)La municipalidad?

1. el gobierno central 2. los diputados 3. La municipalidad
4. ninguno 5. Todos igual 77. No sabe/no contesta [No leer # 4 o # 5]

24 [VB1.] Esté usted inscrito como ciudadano, en el Registro Electoral?

- 1 SI **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
2 NO **PASE A LA PREGUNTA 28**
MARQUE EL 99 EN LAS PREGUNTAS 25 Y 27
88 --->NO RESPONDE **IDEM**

25 [VB2.] Votó usted en las elecciones de diputados de agosto de 1994?

- 1 SI **PASE A LA PREGUNTA 28**
Y MARQUE 99 EN LA 27
2 NO **SIGA A LA PREGUNTA 27**
88 --->NO RESPONDE **PASE A LA PREGUNTA 28**
99 --->No APLICA **Y MARQUE EL 99 EN LA PREGUNTA 27**

27 [VB2B.] Por qué no votó en las elecciones de agosto de 1994?

**ACEPTE SOLO UNA RAZÓN Y CODIFIQUELA
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

- 1 NO CREE EN LAS ELECCIONES
2 POR LA VIOLENCIA/INSEGURIDAD
3 POR PROBLEMAS DE SALUD
4 POR PROBLEMAS DE TRANSPORTE
5 POR AUSENCIA DEL PAÍS
6 POR ATENDER EL TRABAJO
7 POR PROHIBICIÓN LEGAL
8 NO ESTABA INSCRITO
9 NO TENÍA LA EDAD
88 --->NO RESPONDE
99 --->No Aplica

28 [VB4.] En Guatemala muchos ciudadanos inscritos dejan de votar. ¿Por qué cree usted que ya no votan?

**ACEPTE SOLO UNA RAZÓN Y CODIFIQUELA
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

- 1 NO CREEN EN LAS ELECCIONES
- 2 POR LA VIOLENCIA/INSEGURIDAD
- 3 POR PROBLEMAS DE SALUD
- 4 POR PROBLEMAS DE TRANSPORTE
- 5 POR ATENDER EL TRABAJO
- 6 POR FALTA DE EDUCACIÓN CÍVICA
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

Ahora voy a leer algunas razones que da la gente para no votar. Dígame si está de acuerdo o no en que...

28A La gente no vota porque cree que su voto no influye en la política
1 muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo
 77 NS 88 NR

28B Está usted de acuerdo en que la gente no vota porque los políticos son corruptos
1 muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo
 77 NS 88 NR

28C Está usted de acuerdo en que la gente no vota porque no entienden la política
1 muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo
 77 NS 88 NR

28D Y en que la gente no vota porque no tiene fe en el gobierno
1 muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo
 77 NS 88 NR

29 [VB1A.] ¿Está usted inscrito en algún partido político? No me diga en cuál, sólo quiero saber si está inscrito o no en algún partido.

- 1 SI
- 2 NO
- 88 --->NO RESPONDE

30 [URG21B7.]Algunas personas dicen que vale la pena votar, otros dicen que no vale la pena.) Usted que opina?) **Vale la pena votar, o no vale la pena?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "DEPENDE/ALGUNAS VECES/..."**

- 1 VALE LA PENA
- 2 NO VALE LA PENA
- 3 DEPENDE/ALGUNAS VECES/...
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

30A) Qué cree usted que se necesita hacer para que la gente vaya a votar? (NO LEER OPCIONES)

- 1. Poner más mesas o puestos de votaciones en las aldeas
- 2. Que hayan candidatos conocidos en los pueblos
- 3. Que puedan haber candidatos para diputados apoyados por Comités Cívicos
- 5. Candidato de confianza
- 6. Cambiar día de elección
- 7. Tener interés en la elección
- 8. Candidatos responsables
- 9. Candidatos con demostrada capacidad
- 10. Informar, motivar al electorado
- 11. Candidatos con buena reputación
- 12. Educación cívica para el pueblo
- 13. Políticos nuevos
- 14. Sancionar el abstencionismo
- 15. Facilidades de transporte
- 16. Evitar fraude

31 [CCI1.]Algunos piensan que no vale la pena participar en política, porque de todos modos, la opinión de uno no cuenta en las decisiones del gobierno.) Cree usted **que vale la pena, o que no vale la pena** participar en política?

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "DEPENDE/ALGUNAS VECES/..."**

- 1 VALE LA PENA
 - 2 NO VALE LA PENA
 - 3 DEPENDE/ALGUNAS VECES/...
 - 77 NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

-
- 32 [CCI2.]) Cómo cree usted que la mayoría de los empleados públicos lo atienden a usted?) **Muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
 - 2 BIEN
 - 3 MAL
 - 4 MUY MAL
 - 5 REGULAR
 - 77 NO LE CONSTA
 - 88 --->NO RESPONDE
-

- 33 [CR80C3.]) Cómo diría que en la Policía Nacional lo atienden a usted cuando tiene que tratar algún asunto con ellos?) **Muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
 - 2 BIEN
 - 3 MAL
 - 4 MUY MAL
 - 5 REGULAR
 - 77 NO LE CONSTA
 - 88 --->NO RESPONDE
-

- 34 [CR80C4.]) Cuando tiene que tratar algún asunto en los Juzgados, por lo general,) cómo lo atienden a usted los jueces y los empleados?) Lo atienden **muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
 - 2 BIEN
 - 3 MAL
 - 4 MUY MAL
 - 5 REGULAR
 - 77 NO LE CONSTA
 - 88 --->NO RESPONDE
-

-
- 35 [CCI3.]Y) cómo diría que en la Municipalidad, lo atienden a usted cuando tiene que tratar algún asunto con ellos?) **Muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
2 BIEN
3 MAL
4 MUY MAL
5 REGULAR
77 NO LE CONSTA
88 --->NO RESPONDE

-
- 36 [URG21B10.]) Cree usted que en nuestro país **hace falta un gobierno de mano dura**, o que los problemas pueden resolverse con **la participación de todos?**

- 1 MANO DURA
2 PARTICIPACIÓN
77 --->NO SABE
88 --->NO RESPONDE
-

Voy a mencionar varias organizaciones, para que usted me diga si éstas defienden el derecho a la vida. Dígame por favor si usted cree que el derecho a la vida, de los habitantes del país, lo respeta y lo defiende...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | SI | ALGUNAS VECES | NO | N/S | N/R |
|----|---------------------------|----|------------------|----|-----|-----|
| 37 | [DERHUM1.]...la policía? | 1 | 2 | 3 | 77 | 88 |
| 38 | [DERHUM2.]...el ejército? | 1 | 2 | 3 | 77 | 88 |
| 39 | [DERHUM3.]...los jueces? | 1 | 2 | 3 | 77 | 88 |

Si usted decidiera participar en algunas de las actividades que le voy a mencionar, ¿lo haría usted **con toda libertad, con un poco de miedo, o con mucho miedo?**

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | CON LIBERTAD | POCO MIEDO | MUCHO MIEDO | N/R |
|----|---|-----------------|---------------|----------------|-----|
| 40 | [DERECHO1.]Participar en resolver problemas de su comunidad | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 41 | [DERECHO2.]Votar en una elección nacional | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 42 | [DERECHO3.]Participar en una manifestación pacífica | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 43 | [DERECHO4.]Postularse para un cargo de elección popular | 1 | 2 | 3 | 88 |

La gente a veces realiza actividades para lograr algún objetivo popular. ¿Dígame si usted aprueba o desaprueba que esta gente...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA HOJA
DE RESPUESTAS**

| | | SI | NO | INDIFERENTE | N/R |
|----|---|----|----|-------------|-----|
| 44 | [E5.]...participe en manifestaciones permitidas por la Ley? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 45 | ...cierre una calle o carretera | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 46 | [E14.]...invada casas desocupadas, o terrenos desocupados? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 47 | [E2.]...ocupe fábricas, oficinas o edificios? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 48 | [E3.]...trate de derrocar por la fuerza un gobierno que ha sido elegido por el pueblo? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 49 | [E8.]...participe en asociaciones o grupos para tratar de resolver problemas de la comunidad? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 50 | [E11.]...trabaje por un partido o un candidato durante la campaña electoral? | 1 | 2 | 3 | 88 |

De las instituciones y personas que leeré a continuación, voy a pedirle que me diga si tiene mucha, poca o ninguna confianza en ellas.) Confía usted **mucho, poco o nada** en...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO EN LA HOJA DE RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE**

| | | MUCHO | POCO | NADA | N/R |
|-----|---|-------|------|------|-----|
| 51 | [B1.] Los Tribunales de Justicia | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 52 | [B13.] El Congreso de la República? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 53 | [B14.] El actual Gobierno? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 54 | [B15.] El Procurador de los Derechos Humanos? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 55 | [B11.] El Tribunal Supremo Electoral? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 56 | [B2.] Las oficinas públicas? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 57 | [B12.] El Ejército Nacional? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 58 | [B17.] Los Partidos Políticos? | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 58a | [] La Corte de Constitucionalidad | 1 | 2 | 3 | 88 |

59 [B3.] Cree usted que los derechos humanos de las personas que viven en nuestro país, están **muy bien protegidos, más o menos bien protegidos, o desprotegidos?**

- 1 MUY BIEN PROTEGIDOS
- 2 MAS O MENOS BIEN
- 3 DESPROTEGIDOS
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

60 [B4.]) Se siente usted muy orgulloso, poco orgulloso o nada orgulloso del **sistema** de gobierno de Guatemala?

- 1 MUY ORGULLOSO
- 2 POCO
- 3 NADA
- 4 NO SE CONSIDERA GUATEMALTECO
- 88 --->NO RESPONDE

61 [M1.] Cree usted que el Presidente De León Carpio está trabajando **muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA
AMBIGUA "REGULAR"**

1 MUY BIEN
2 BIEN
3 MAL
4 MUY MAL
5 REGULAR
77 --->NO SABE
88 --->NO RESPONDE

62 [WC1.])Ha sufrido usted o algún miembro de su familia algún tipo de violencia política, como secuestros, asesinatos, bombas, o matanzas?

1 SI
2 NO
77 --->NO SABE
88 --->NO RESPONDE

63 [WC2.] Algún miembro de su familia está desaparecido, o ha tenido que refugiarse o irse del país por causa de la violencia política?

1 SI
2 NO
77 --->NO SABE
88 --->NO RESPONDE

64 [TR1.] Cree usted que en nuestro país hay **mucha**, hay **poca** o **no hay** violencia política?

1 MUCHA
2 POCA
3 NO HAY **PASE A LA PREGUNTA 69
Y MARQUE EL 99 EN LAS PREGUNTAS 65, 66, 67 Y 68**
77 --->NO SABE
88 --->NO RESPONDE

Voy a mencionarle algunas cosas que la gente dice que son causas de la violencia política. Dígame por favor si usted está **de acuerdo o en desacuerdo** en que esas podrían ser causas de violencia.

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | DESACUERDO | ACUERDO | N/R | N/A |
|----|---|------------|---------|-----|-----|
| 65 | [TR1C.]Las diferencias entre ricos y pobres | 1 | 2 | 88 | 99 |
| 66 | [TR5.]La mala distribución de la tierra | 1 | 2 | 88 | 99 |
| 67 | [TR .]Las diferencias entre indígenas y ladinos | 1 | 2 | 88 | 99 |

68 [TR6.]Algunas gentes dicen que para acabar con la violencia política, la única forma es usar también la violencia por parte de las autoridades.) Está usted **de acuerdo, poco de acuerdo o en desacuerdo** con eso?

- 1 DE ACUERDO
- 2 POCO DE ACUERDO
- 3 EN DESACUERDO
- 88 --->NO SABE/NO RESPONDE
- 99 --->NO APLICA

) Cree usted que las personas o instituciones que voy a mencionar, le dan a los indígenas igual, mejor o peor trato que a los ladinos?

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | MEJOR | IGUAL | PEOR | N/S | N/R |
|----|------------------------------------|-------|-------|------|-----|-----|
| 69 | [IND1]La Policía | 1 | 2 | 3 | 88 | |
| 70 | [IND2]El Ejército | 1 | 2 | 3 | 88 | |
| 71 | [IND3]Los Tribunales de Justicia | 1 | 2 | 3 | 88 | |
| 72 | [IND4]Los maestros de las escuelas | 1 | 2 | 3 | 88 | |

73 [GI3.]) Puede decirme cuántos diputados componen el Congreso de la República?

- 1 CORRECTO = 80
- 2 INCORRECTO
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

74 [GI2.] Puede decirme el nombre del actual Presidente de los Estados Unidos?

- 1 CORRECTO = **CLINTON**
 - 2 INCORRECTO
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

75 [GI1A.] Puede decirme el nombre del actual Vicepresidente de nuestro país?

- 1 CORRECTO = **HERBRUGER ASTURIAS, ARTURO**
 - 2 INCORRECTO
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

76 [GI7.] Puede decirme el nombre del actual Presidente de El Salvador?

- 1 CORRECTO = **Calderón Sol**
 - 2 INCORRECTO
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

77 [IT1]) Cree usted que la mayoría de la gente es **confiable, poco confiable o nada confiable?**

- 1 CONFIABLE
 - 2 POCO CONFIABLE
 - 3 NADA CONFIABLE
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

78 [IT2.] Cree usted que la mayoría de la gente **se preocupan sólo por sí mismos o tratan de ayudar al prójimo?**

- 1 SOLO POR SI MISMOS
 - 2 AYUDAN AL PRÓJIMO
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

79 [IT3.] Cree usted que la mayoría de la gente, si tienen oportunidad, **tratarían de aprovecharse de usted**, o cree que **no se aprovecharían?**

- 1 LA MAYORÍA SE APROVECHARÍAN
 - 2 LA MAYORÍA NO SE APROVECHARÍAN
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

80 [RFI51.]Algunas personas dicen que si nos acercáramos más a Dios, los problemas de nuestro país se resolverían sólo.) Está usted **de acuerdo, poco de acuerdo o en desacuerdo** con eso?

- 1 DE ACUERDO
 - 2 POCO DE ACUERDO
 - 3 EN DESACUERDO
 - 88 --->NO SABE/NO RESPONDE
-

81 [RFI3.]Dicen también que ninguna religión es mejor que otra, que todas son buenas.) Está usted **de acuerdo, poco de acuerdo o en desacuerdo** con eso?

- 1 DE ACUERDO
 - 2 POCO DE ACUERDO
 - 3 EN DESACUERDO
 - 88 --->NO RESPONDE
-

82 [RF32.]Cómo cree que se resuelven los problemas sociales más rápido: por **el esfuerzo de la comunidad**, o por **que cada persona lleve una vida totalmente correcta y moral**?

- 1 ESFUERZO COMUNITARIO
 - 2 MORALIDAD DE CADA PERSONA
 - 3 AMBAS COSAS A LA VEZ
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

83 Quitada

84 Quitada

85 [PP2.]Alguna vez ha trabajado por algún partido o por algún candidato durante una campaña electoral?

- 1 SI
 - 2 NO
 - 88 --->NO RESPONDE
-

86 [PP1.]En tiempos de elecciones,) acostumbra usted aconsejar o tratar de convencer a otras personas por quién votar?) Esto lo hace usted **mucho, poco o nunca**?

- 1 MUCHO
 - 2 POCO
 - 3 NADA
 - 88 --->NO RESPONDE
-

87 [JUST2.]Diría Ud. que los Tribunales de Justicia favorecen a la gente rica o poderosa?

-
- 1 SI
 2 NO SIEMPRE
 3 NO
 77 --->NO SABE
 88 --->NO RESPONDE
-

88 [JUST3.] Diría Ud. que los Tribunales de Justicia trabajan rápido o despacio?

- 1 RÁPIDO
 2 DESPACIO
 77 --->NO SABE
 88 --->NO RESPONDE
-

Voy a leerle algunos de los problemas que tenemos en el país, para que me diga quién cree usted que puede solucionarlos mejor; si **un gobierno civil electo por el pueblo, o un gobierno militar impuesto por la fuerza**:

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
 SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
 CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
 HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | GOBIERN O ELECTO | GOBIERNO IMPUESTO | NINGUNO | N/S N/R |
|-----------|---|-----------------------------|------------------------------|----------------|--------------------|
| 89 | [DD1.]El desempleo | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 90 | [DD2.]Los abusos contra trabajadores y campesinos | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 91 | [DD4.]La violencia política | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 92 | [DD5.]La pobreza | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 93 | [DD6.]Las deudas que tenemos a otros países | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 94 | [DD7.]La inmoralidad de la gente | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 95 | [DD8.]La subida de los precios | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 96 | [DD9.]La delincuencia común | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 97 | [DD11.]La corrupción en el gobierno? | 1 | 2 | 3 | 88 |

98 [BC15.] Cree usted que alguna vez puede haber razón suficiente para que los militares ocupen el gobierno por la fuerza, o cree que nunca hay suficiente razón para eso?

- 1 SI PODRÍA HABER RAZÓN
 2 NUNCA HABRÍA RAZÓN
 88 --->NO SABE/NO RESPONDE

Hay personas que siempre hablan mal, o están en contra, de lo que hace el gobierno, sea el gobierno actual, el pasado o el que viene. Dígame si está usted **de acuerdo o en desacuerdo** con que esas personas...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA
HOJA DE RESPUESTAS:**

| | | DE ACUERDO | DESACUERDO | N/R |
|------------|---|-------------------|-------------------|------------|
| 99 | [D1.]...voten? | 1 | 2 | 88 |
| 100 | [D2.]...participen en protestas o manifestaciones pacíficas? | 1 | 2 | 88 |
| 101 | [D3.]...se propongan para ser electos para cargos públicos (por ejemplo, diputados) | 1 | 2 | 88 |
| 102 | [D4.]...usen la radio o la televisión para sus expresiones? | 1 | 2 | 88 |

103 [URG21.] Cree usted que un gobierno electo por el pueblo es preferible que un gobierno impuesto por un golpe de Estado, o sea por la fuerza?

- 1 CREE QUE ES PREFERIBLE EL GOBIERNO ELECTO
 - 2 CREE QUE ES PREFERIBLE EL GOBIERNO IMPUESTO
 - 3 DA LO MISMO EL GOBIERNO ELECTO QUE EL GOBIERNO IMPUESTO
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

107 [ACR1] En relación con la necesidad de hacer cambios de la forma en que está organizada nuestra sociedad, voy a plantearle tres opciones, para que me diga cuál le parece mejor:

- 1 Cambios radicales por una revolución
 - 2 Reformas graduales
 - 3 Debemos defenderla tal como está
 - 77 --->NO SABE
 - 88 --->NO RESPONDE
-

Como últimas preguntas, le voy a pedir algunos datos personales:

108 [Q1C.] Se considera usted indígena, o ladino?

- 1 INDÍGENA
- 2 LADINO
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

108a Voy a mencionarle varios grupos de personas y quisiera que me indicara con cuáles de ellos usted se siente mejor:

- 1 con los indígenas de su comunidad?
 - 2 con los ladinos de su comunidad?
 - 3 con los indígenas de otras partes del país?
 - 4 con los ladinos de otras partes del país?
- NO LEER ESTAS OPCIONES, SOLO ANOTAR SI LAS RESPUESTAS COINCIDEN**
- 5 con todos?
 - 6 con ninguno?
 - 77 no sabe?
 - 88 no responde?

109 [Q1B.] Habla usted algún idioma indígena?

**SI LA RESPUESTA ES QUE HABLA MAS DE UN IDIOMA INDÍGENA, ANOTE EL IDIOMA NATIVO
SI EL IDIOMA NATIVO ES EL ESPAÑOL, ANOTE EL IDIOMA INDÍGENA QUE MAS UTILIZA EN LA
ACTUALIDAD**

- 1 KAQCHIKEL
- 2 MAM
- 3 Q'EQCHI'
- 4 K'ICHE'
- 5 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 6 NINGUNO
- 88 --->NO RESPONDE

110 [ED.] Cuál fue el último grado que aprobó usted en la escuela?

- 88 NO RECUERDA/NO RESPONDE **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 0 NO FUE A LA ESCUELA..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 1 1ero. DE PRIMARIA **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 2 2do. DE PRIMARIA **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 3 3ro. DE PRIMARIA **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 4 4to. DE PRIMARIA **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 5 5to. DE PRIMARIA **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 6 6to. DE PRIMARIA **SIGA A LA**

PROXIMA PREGUNTA

- 7 1ro. BASICO **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112**
- 8 2do. BASICO **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE**

A LA PREGUNTA 112

- 9 3ro. BASICO **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE**

A LA PREGUNTA 112

- 10 4to. SECUNDARIA **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112**
- 11 5to. SECUNDARIA **MARQUE 99 EN LA 111 Y**

PASE A LA PREGUNTA 112

- 12 6to. SECUNDARIA **MARQUE 99 EN LA 111 Y**

PASE A LA PREGUNTA 112

- 13 UNIVERSIDAD INCOMPLETA **MARQUE 99 EN**

LA 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112

| | | |
|-------------------------------------|----------------------------|------------------------------|
| 14 | UNIVERSIDAD COMPLETA | MARQUE 99 EN LA |
| 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112 | | |
| 15 | POS-GRADO | MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE A |
| LA PREGUNTA 112 | | |

PARA LOS QUE TIENEN 6 AÑOS O MENOS, DE ESCOLARIDAD

111) Sabe usted leer y escribir?

- 1 SI
 - 2 NO
 - 88 --->NO RESPONDE
 - 99 --->No aplica
-

112 [Q3.] Cuál es su religión?

- 1 CATÓLICA..... **SIGA A LA SIGUIENTE PREGUNTA**
 - 2 CRISTIANA NO CATÓLICA..... **SIGA A LA SIGUIENTE PREGUNTA**
 - 3 OTRA NO CRISTIANA **SIGA A LA SIGUIENTE PREGUNTA**
 - 4 NINGUNA **PASE A LA PREGUNTA 115**
MARQUE EL 99 EN LA PREGUNTA 113
 - 88 --->NO RESPONDE **PASE A LA PREGUNTA 115**
MARQUE EL 99 EN LA PREGUNTA 113
-

113 [Q4.] Cada cuánto tiempo va usted a la iglesia?) **Va más de una vez por semana, una vez por semana, ó cada cuánto?**

- 1 DIARIAMENTE
 - 2 MAS DE UNA VEZ POR SEMANA
 - 3 SOLO UNA VEZ POR SEMANA
 - 4 DE VEZ EN CUANDO
 - 5 NUNCA
 - 88 --->NO RESPONDE
 - 99 --->No aplica
-

114 Quitada.

115 [Q6.] Trabaja usted y recibe pago o ingresos en dinero por su trabajo?

- 1 SI **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 2 NO->ES AMA DE CASA **PASE A LA PREGUNTA 115-B**
 **Y ESCRIBA "99" EN LA CASILLAS "OCUP" Y 115-A**
- 3 NO->ES ESTUDIANTE **IDEM**
- 4 NO->ESTA JUBILADO **IDEM**
- 5 NO->ESTA INCAPACITADO **IDEM**
- 6 NO->ESTA DESEMPLEADO **IDEM**
- 7 NO A SECAS, O CUALQUIER OTRA CAUSA **IDEM**
- 88 --->NO RESPONDE **IDEM**
-

115A [Q8.] Cuánto gana, o recibe usted cada mes por su trabajo?

**ANOTE LA RESPUESTA EN NUMEROS,
 SIN DECIMALES.
 SI LA RESPUESTA ES MENOR DE Q100, ESCRIBA "100"**

NO RESPONDE ---> **ESCRIBA "88" EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

115B [Q9.] Entre todas las personas de este hogar, que trabajan, cuánto ganan o reciben por mes?

**ANOTE LA RESPUESTA EN NUMEROS,
 SIN DECIMALES.
 SI LA RESPUESTA ES MENOR DE Q100, ESCRIBA "100"**

NO SABE -----> **ESCRIBA "77" EN LA HOJA DE RESPUESTAS**
 NO RESPONDE ---> **ESCRIBA "88" EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

Finalmente, ¿podría decirme si en su casa tienen...

| | | MAS DE UNO | TIENE UNO | NO TIENE | N/R |
|------|--------------------------------|---------------|--------------|-------------|-----|
| 116 | [] Radio | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 117 | [R1.] Televisor a color | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 118 | [R2.] Televisor blanco y negro | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 119 | [R3.] Refrigerador | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 120 | [R6.] Lavadora | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 121 | [R5.] Automóvil o tractor | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 122 | [R4.] Teléfono | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 122a | [] Microonda | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 122b | [] Aspiradora | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 122c | [] Computadora | 1 | 2 | 3 | 88 |
| 122d | [] Estereo | 1 | 2 | 3 | 88 |

123 [R12.] Con qué cocinan (qué combustible se emplea para cocinar) en su casa?

- 1 LEÑA
- 2 CARBÓN
- 3 KEROSINA LIQUIDO
- 4 GAS PROPANO
- 5 ELECTRICIDAD
- 6 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 88 --->NO RESPONDE

AGRADEZCA LA ENTREVISTA Y DESPÍDASE

=====

CONCLUIDA LA ENTREVISTA, ANOTE LO
SIGUIENTE EN LA HOJA DE RESPUESTAS:

124 [IDIOMA2.] La entrevista se realizó...

- 1 ...totalmente en español.
- 2 ...más en español que en lengua indígena.
- 3 ...mitad en español y mitad en lengua indígena.
- 4 ...más en lengua indígena que en español.
- 5 ...totalmente en lengua indígena.

125 [] Vestía el entrevistado traje indígena?

- 1 SI
- 2 NO

126 [R11.] ¿Qué material pudo observar que predomina en las paredes de la casa?

- 1 CARTÓN/LAMINAS/OTRO SIMILAR
- 2 CAÑAS
- 3 BAJAREQUE
- 4 TABLAS
- 5 MADERA TRABAJADA
- 6 ADOBE
- 7 LADRILLO/BLOQUE/CONCRETO
- 8 OTRO [NO ESPECIFIQUE]

OBSERVE:) Tiene la vivienda...

CODIFIQUE SU OBSERVACIÓN EN LA HOJA DE RESPUESTAS

| | | SI | NO | NO SE VIO |
|------------|------------------------|----|----|-----------|
| 127 | [R8.]...luz eléctrica? | 1 | 2 | 3 |
| 128 | [R9.]...agua entubada? | 1 | 2 | 3 |

129 [R7.] ¿Qué material pudo observar que predomina en el piso de la casa?

CODIFIQUE SU OBSERVACIÓN EN LA HOJA DE RESPUESTAS

- 1 TIERRA
- 2 MADERA
- 3 CEMENTO
- 4 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 5 NO SE VIO

130 [R10.] **OBSERVE:**) ¿Qué clase de servicio sanitario tiene la casa?

CODIFIQUE SU OBSERVACIÓN EN LA HOJA DE RESPUESTAS

- 1 NO TIENE
- 2 LETRINA
- 3 CUARTO(S) DE BAÑO
- 4 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 5 NO SE VIO

131 [R13.] **OBSERVE:**) El local de habitación consiste en...

- 1 ...un solo cuarto?
- 2 ...más de un cuarto?
- 3 NO SE VIO

132 CLASIFIQUE LA RESPUESTA DE LA CASILLA "OCUP", UBICANDOLA DENTRO DEL SIGUIENTE CÓDIGO:

- 1 EMPRESARIO GRANDE
 - 2 EJECUTIVO DE EMPRESA
 - 3 PROFESIONAL POR CUENTA PROPIA
 - 4 MEDIANO O PEQUEÑO EMPRESARIO
 - 5 EMPLEADO DE NIVEL PROFESIONAL
 - 6 EMPLEADO DE NIVEL TÉCNICO
 - 7 EMPLEADO DE NIVEL ASISTENTE
 - 8 EDUCADOR UNIVERSITARIO
 - 9 EDUCADOR DE NIVEL MEDIO
 - 10 EDUCADOR DE PRIMARIA O PREPRIMARIA
 - 11 OBRERO
 - 12 TRABAJADOR AGRÍCOLA SIN TIERRA
 - 13 DEPENDIENTE DE COMERCIO
 - 14 OFICINISTA
 - 15 PEQUEÑO AGRICULTOR (TIENE TIERRA)
 - 16 OTRA _____ (ESPECIFICAR)
 - 88 --->NO RESPONDE
 - 99 --->No aplica
-

ANOTE LA HORA EN QUE TERMINO LA ENTREVISTA.

ANOTE LA DURACIÓN QUE TUVO LA ENTREVISTA.

PONGA LA FECHA Y FIRME LA DECLARACIÓN FINAL EN LA HOJA DE RESPUESTAS.